

BASHŌ

GIFT

THE NARROW ROAD TO THE DEEP NORTH

AND OTHER TRAVEL
SKETCHES



Translated from the Japanese with an introduction by

NOBUYUKI YUASA

Gethsemani Abbey Library

PENGUIN BOOKS
BALTIMORE · MARYLAND

PL 794.4 1 N 3

Penguin Books Ltd, Harmondsworth, Middlesex, England Penguin Books Inc., 3300 Clipper Mill Road, Baltimore 11, Md, U.S.A. Penguin Books Australia Ltd, Ringwood, Victoria, Australia

These translations first published 1966

Copyright @ Nobuyuki Yuasa, 1966

Made and printed in Great Britain by Richard Clay (The Chaucer Press) Ltd, Bungay, Suffolk Set in Monotype Bembo

This book is sold subject to the condition that it shall not, by way of trade or otherwise, be lent, re-sold, hired out, or otherwise circulated without the publisher's prior consent in any form of binding or cover other than that in which it is published and without a similar condition including this condition being imposed on the subsequent purchaser

CONTENTS

Acknowledgements	7
Introduction	9
THE RECORDS OF A WEATHER-EXPOSED SKELETON	51
A VISIT TO THE KASHIMA SHRINE	65
THE RECORDS OF A TRAVEL-WORN SATCHEL	71
A VISIT TO SARASHINA VILLAGE	91
THE NARROW ROAD TO THE DEEP NORTH	97
Map 1. Central Japan	145
Map 2. Central Japan	146
Map 3. Northern Japan	147
Notes	149

\$1.75

Penguin Classics

BASHŌ

THE NARROW ROAD TO TH DEEP NORTH AND OTHER TRAVEL SKETCHES

TRANSLATED BY NOBUYUKI YUASA

This volume contains five travel sketches written, in later life, by Matsuo Bashō (1644-94), the greatest of the Japanese haiku poets. Bashō's genius had already given new freedom and energy to the strict haiku form of seventeen syllables, elevating it to a level of miniature perfection. Zen Buddhism was a leading influence in the school of poetry he founded. His journeys through Japan are recorded in linked prose and verse, and the title piece of these sketches is a bid by the poet to discover a vision of eternity in nature and the ephemeral world about him.

The cover shows a detail of a portrait of Bashō, in the Osaka Museum